



# Dodatek č. 1

k veřejnoprávní smlouvě

o dotaci/příspěvku na poskytování sociální služby, tedy činnosti nebo souboru činností podle zákona č.108/2006 Sb., zajišťujících pomoc a podporu osobám za účelem sociálního začlenění nebo prevence sociálního vyloučení,  
na rok 2016

**č. S-8409/SOC/2016/1**

## Smluvní strany

### Středočeský kraj

Se sídlem: Zborovská 11, 150 21 Praha 5  
IČ: 70891095  
Bankovní spojení: Česká národní banka  
Číslo účtu: 40096-2028111/0710

(dále jen „poskytovatel“)

a

### Příjemce dotace

Název příjemce: **Městské sociální a zdravotní služby**  
Se sídlem: Nad Zastávkou 64, 280 02 Kolín 2  
Zastoupené: Bc. Ivanou Novákovou, ředitelkou  
IČ: 00873667  
Bankovní spojení: Česká spořitelna a.s.  
Číslo účtu:   
Číslo účtu zřizovatele: 

(dále jen „příjemce“)

## I. Úvodní ustanovení

Smluvní strany spolu uzavřely dne 30. 03. 2016 Smlouvu o poskytnutí dotace nebo příspěvku pro poskytovatele sociálních služeb č. S-8409/SOC/2016 (dále jen „Smlouva“), jejímž předmětem bylo vymezení práv a povinností obou smluvních stran při poskytnutí a použití účelové dotace nebo příspěvku (dále jen „dotace“) pro poskytovatele sociálních služeb. Dotace byla poskytnuta v souladu s podmínkami pro poskytování dotací stanovenými v „Metodice Středočeského kraje pro poskytování dotací z rozpočtu kapitoly 17 Středočeského kraje – sociální věci poskytovatelům sociálních služeb a posouzení žádosti o dotaci z rozpočtu kapitoly 17 Středočeského kraje – sociální věci v oblasti podpory poskytování sociálních služeb“ (dále jen „Metodika Středočeského kraje“) a „Metodice Ministerstva práce a sociálních věcí pro poskytování dotací ze státního rozpočtu krajům a Hlavnímu městu Praze“ (dále jen „Metodika MPSV“) pro poskytování dotací z rozpočtu Středočeského kraje poskytovatelům sociálních služeb v oblasti podpory poskytování sociálních služeb a na základě podmínek určených v „Pravidlech o poskytování dotací z rozpočtu SK“.

Smluvní strany uzavírají ve smyslu článku VI. odst. 2 Smlouvy v návaznosti na usnesení Zastupitelstva Středočeského kraje č. 118-24/2016/ZK ze dne 19. 9. 2016 tento Dodatek č. 1 ke Smlouvě (dále jen „Dodatek“).

## II. Předmět Dodatku

Předmětem tohoto Dodatku je:

1. Změna článku II. bod 3 Smlouvy., kdy se mění celková maximální výše poskytnuté dotace z 5 096 300 Kč na 6 133 100 Kč z důvodu dofinancování sociálních služeb.
2. Změna článku III. bod 2 Smlouvy u služeb viz níže, kdy se mění část výše dotace takto:

Z:

Příslušné ustanovení § zákona o sociálních službách		Identifikátor služby	Výše dotace	Z toho částka určená na mzdy, platy a jejich navýšení	Počet jednotek (lužka/uvazky)
§ 49	domovy pro seniory	3139309	3 342 200 Kč	112 300 Kč	110
§ 44	odlehčovací služby	3794430	263 200 Kč	8 800 Kč	2,00
§ 40	pečovatelská služba	8447427	1 490 900 Kč	50 100 Kč	18,90

Na:

Příslušné ustanovení § zákona o sociálních službách	Druh služby	Identifikátor služby	Výše dotace	Z toho částka určená na mzdy, platy a jejich navýšení	Počet jednotek (lůžka/úvazky)
§ 49	domovy pro seniory	3139309	4 022 200 Kč	792 300 Kč	110
§ 44	odlehčovací služby	3794430	316 700 Kč	62 300 Kč	2,00
§ 40	pečovatelská služba	8447427	1 794 200 Kč	353 400 Kč	18,90

3. Změna přílohy č. 1 Smlouvy, kdy se mění část *Výše dotace poskytnutá Středočeským krajem a Aktualizované položkové čerpání dotace.*
4. Ostatní ustanovení Smlouvy zůstávají beze změny.

### III.

#### Závěrečná ustanovení

1. Tento Dodatek je vyhotoven ve čtyřech stejnopisech s platností originálu, z nichž příjemce obdrží jedno, poskytovatel pak po třech vyhotoveních.
2. Tento Dodatek nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu poslední smluvní stranou.
3. Tento Dodatek je uzavírán v souladu s usnesením Zastupitelstva SK č. 118-24/2016/ZK ze dne 19. 9. 2016.
4. Návrh Dodatku o dotaci na zajištění sociálních služeb na rok 2016 byl schválen orgánem územního samosprávného celku na svém zasedání dne 10. 10. 2016 usnesením č. 2520/78/RM/2016

Nedílnou součástí dodatku je následující příloha:

příloha č. 1 – Úprava rozpočtu v položkovém čerpání rozpočtu sociální služby

V Praze dne **01-11-2016**

Za posky



**Ing. Václav Váňa**  
vedoucí Odboru sociálních věcí

V Praze dne **27-10-2016**

Za příjemce: **MĚSTSKÉ SOCIÁLNÍ**



Bc. Ivana Nováková  
ředitelka



## Úprava v položkovém čerpání rozpočtu sociální služby -

domovy pro seniory

Název organizace: Městské sociální a zdravotní služby  
 IČ: 00873667  
 Druh služby: domovy pro seniory  
 Registrační číslo služby: 3139309

Druh finančních prostředků	Výše dotace poskytnutá Středočeským krajem na základě dodatku	Požadavek na položkové čerpání dotace dle žádosti	Aktualizované položkové čerpání dotace
<b>CELKOVÝ OBJEM NEINVESTIČNÍCH FINANČNÍCH PROSTŘEDKŮ</b>	<b>4 022 200</b>	<b>7 209 000</b>	<b>4 022 200</b>
<b>z toho 1) OSOBNÍ NÁKLADY CELKEM</b>		<b>6 919 000</b>	<b>4 022 200</b>
1.1. Pracovní smlouvy		6 919 000	4 022 200
1.2. Dohody o pracovní činnosti		0	0
1.3. Dohody o provedení práce		0	0
1.4. Jiné osobní náklady		0	0
<b>z toho 2) PROVOZNÍ NÁKLADY CELKEM</b>		<b>290 000</b>	<b>0</b>
2.1. Dlouhodobý majetek		100 000	0
2.1.1. Dlouhodobý nehmotný majetek do 60 tis. Kč		0	0
2.1.2. Dlouhodobý hmotný majetek do 40 tis. Kč		100 000	0
2.2. Potraviny		0	0
2.3. Kancelářské potřeby		0	0
2.4. Pohonné hmoty		30 000	0
2.5. Jiné spotřebované nákupy		0	0
2.6. Služby		160 000	0
2.6.1. Energie		100 000	0
2.6.2. Telefon, internet, poštovní, ostatní spoje		0	0
2.6.3. Nájemné		0	0
2.6.4. Právní a ekonomické služby		0	0
2.6.5. Školení a kurzy		60 000	0
2.6.6. Opravy a udržování		0	0
2.6.7. Cestovní náhrady		0	0
2.6.8. Pracovníci v přímé péči (mimo prac. poměr, DPP, DPČ)		0	0
2.6.9. Ostatní pracovníci (mimo prac. poměr, DPP, DPČ)		0	0
2.6.10. Jiné		0	0
2.7. Odpisy		0	0
2.8. Ostatní náklady		0	0

Jméno statutárního zástupce:  
 Podpis statutárního zástupce:

Bc. Ivana Nováková

KÉ SOCIÁLNÍ  
 VOTNÍ SLUŽBY  
 u 64, 280 02 Kolín II  
 67 tel.: 321 724 772



## Úprava v položkovém čerpání rozpočtu sociální služby -

odlehčovací služby

Název organizace: Městské sociální a zdravotní služby  
 IČ: 00873667  
 Druh služby: odlehčovací služby  
 Registrační číslo služby: 3794430

Druh finančních prostředků	Výše dotace poskytnutá Středočeským krajem na základě dodatku	Požadavek na položkové čerpání dotace dle žádosti	Aktualizované položkové čerpání dotace
<b>CELKOVÝ OBJEM NEINVESTIČNÍCH FINANČNÍCH PROSTŘEDKŮ z toho 1) OSOBNÍ NÁKLADY CELKEM</b>	<b>316 700</b>	<b>910 000</b>	<b>316 700</b>
1.1. Pracovní smlouvy		810 000	316 700
1.2. Dohody o pracovní činnosti		0	0
1.3. Dohody o provedení práce		0	0
1.4. Jiné osobní náklady		0	0
<b>z toho 2) PROVOZNÍ NÁKLADY CELKEM</b>		<b>100 000</b>	<b>0</b>
2.1. Dlouhodobý majetek		0	0
2.1.1. Dlouhodobý nehmotný majetek do 60 tis. Kč		0	0
2.1.2. Dlouhodobý hmotný majetek do 40 tis. Kč		0	0
2.2. Potraviny		0	0
2.3. Kancelářské potřeby		0	0
2.4. Pohonné hmoty		0	0
2.5. Jiné spotřebované nákupy		0	0
2.6. Služby		100 000	0
2.6.1. Energie		100 000	0
2.6.2. Telefon, internet, poštovní, ostatní spoje		0	0
2.6.3. Nájemné		0	0
2.6.4. Právní a ekonomické služby		0	0
2.6.5. Školení a kurzy		0	0
2.6.6. Opravy a udržování		0	0
2.6.7. Cestovní náhrady		0	0
2.6.8. Pracovníci v přímé péči (mimo prac. poměr, DPP, DPČ)		0	0
2.6.9. Ostatní pracovníci (mimo prac. poměr, DPP, DPČ)		0	0
2.6.10. Jiné		0	0
2.7. Odpisy		0	0
2.8. Ostatní náklady		0	0

Jméno statutárního zástupce:  
 Podpis statutárního zástupce:

Bc. Ivana Nováková

**MĚSTSKÉ SOCIÁLNÍ  
 A ZDRAVOTNÍ SLUŽBY**  
 Zastávka 64, 280 02 Kolín II  
 : 008 73 667 tel.: 321 724 772



## Úprava v položkovém čerpání rozpočtu sociální služby -

pečovatelská služba

Název organizace: Městské sociální a zdravotní služby  
 IČ: 00873667  
 Druh služby: pečovatelská služba  
 Registrační číslo služby: 8447427

Druh finančních prostředků	Výše dotace poskytnutá Středočeským krajem na základě dodatku	Požadavek na položkové čerpání dotace dle žádosti	Aktualizované položkové čerpání dotace
<b>CELKOVÝ OBJEM NEINVESTIČNÍCH FINANČNÍCH PROSTŘEDKŮ z toho 1) OSOBNÍ NÁKLADY CELKEM</b>	<b>1 794 200</b>	<b>4 819 000</b>	<b>1 794 200</b>
1.1. Pracovní smlouvy		4 350 000	1 794 200
1.2. Dohody o pracovní činnosti		0	0
1.3. Dohody o provedení práce		0	0
1.4. Jiné osobní náklady		0	0
<b>z toho 2) PROVOZNÍ NÁKLADY CELKEM</b>		<b>469 000</b>	<b>0</b>
2.1. Dlouhodobý majetek		35 000	0
2.1.1. Dlouhodobý nehmotný majetek do 60 tis. Kč		0	0
2.1.2. Dlouhodobý hmotný majetek do 40 tis. Kč		35 000	0
2.2. Potraviny		0	0
2.3. Kancelářské potřeby		0	0
2.4. Pohonné hmoty		150 000	0
2.5. Jiné spotřebované nákupy		0	0
2.6. Služby		284 000	0
2.6.1. Energie		0	0
2.6.2. Telefon, internet, poštovní, ostatní spoje		0	0
2.6.3. Nájemné		249 000	0
2.6.4. Právní a ekonomické služby		0	0
2.6.5. Školení a kurzy		35 000	0
2.6.6. Opravy a udržování		0	0
2.6.7. Cestovní náhrady		0	0
2.6.8. Pracovníci v přímé péči (mimo prac. poměr, DPP, DPČ)		0	0
2.6.9. Ostatní pracovníci (mimo prac. poměr, DPP, DPČ)		0	0
2.6.10. Jiné		0	0
2.7. Odpisy		0	0
2.8. Ostatní náklady		0	0

Jméno statutárního zástupce:  
 Podpis statutárního zástupce:

Bc. Ivana Nováková

MĚSTSKÉ SOCIÁLNÍ  
 A ZDRAVOTNÍ SLUŽBY  
 Zastavkou 64, 280 02 Kolín II  
 tel.: 321 73 667 tel.: 321 724 772